



# MITTWOCH 2.8.2023 **KOSTENLOS**

# NORDERNEYER MORGEN

JEDEN MORGEN ALLES VON DER INSEL



**Jan Weer meent:**

Der Südwind bringt reichlich Bewölkung zur Nordsee. Zum Feierabend dreht das Thermometer richtig auf und springt kurz auf 20 Grad. Völlig geschockt setzt es beim Regen regelrecht aus. Er besinnt sich aber sofort wieder. **Hochwasser** ist heute um 0.18 + 12.35 Uhr, **Niedrigwasser** um 6.32 + 19.14 Uhr. **Wassertemperatur:** 18 Grad. **SA:** 5.47 Uhr; **SU:** 21.27 Uhr

Von A-Z auf der Insel gemacht und weltweit gelesen! [www.nomo-norderney.de](http://www.nomo-norderney.de)



## Fremantle Highway: „Deutsche Küste nicht in Gefahr“



Foto: Niederländische Küstenwache

(dol) – Eine Woche, nachdem der Autofrachter „Fremantle Highway“ vor der Niederländischen Küste in Brand geraten war, sieht die Niederländische Küstenwache keine Anzeichen mehr dafür, dass das Feuer an Bord des Schiffes noch brennt. Ein Schlepper hält den havarierten Frachter 16 Kilometer nördlich der Inseln Schiermonnikoog und Ameland in einer vorübergehenden Position. „Dieser neue, temporäre Standort bietet Rijkswaterstaat, der Küstenwache und den kooperierenden Bergungsunternehmen eine bessere Ausgangsposition, die zu den verschiedenen Szenarien und den zu erwartenden Wetterbedingungen passt“, teilte das Niederländische Ministerium für Infrastruktur und Wasserwirtschaft (Rijkswaterstaat) am gestrigen Dienstag mit. Die Lage an Bord ist nach Einschätzung des Ministeriums nach wie vor stabil: „Der größte Teil des Schiffes wurde in-

zwischen untersucht. Das Schiff unterhalb der Wasserlinie ist noch intakt und neigt sich nicht.“ Nach einer ersten Inspektion des Schiffes durch Bergungsspezialisten werde nun an einem Aktionsplan gearbeitet, um die Fremantle Highway an einen endgültigen Standort zu schleppen und zu bergen. Ein Ölkontrollschiff sowie Flugzeuge der Küstenwache beobachten die Situation vor Ort.

Wie die deutsche Bundesregierung gemeinsam mit dem Havariekommando mitteilt, befinden sich an Bord des Frachters 1.600 Tonnen Schweröl, weitere 200 Tonnen Marinediesel sowie mögliche Tankinhalte, umweltbelastende und toxische Materialien der transportierten Fahrzeuge sowie Verbrennungsrückstände und Löschwasser. Solange das Schiff nicht geborgen ist, besteht weiterhin die Gefahr, dass diese Stoffe ins Meer gelangen könnten.

>> Mehr dazu auf Seite 2

## Was liegt an?



[www.nomo-norderney.de](http://www.nomo-norderney.de)



@NorderneyerMorgen



@norderneyermorgen



@NeyerMorgen

2. August

**Kurmusik:** 11.30 + 16 Uhr, Young Old Man, Kurplatz

10 bis 12.30 Uhr + 16 bis 18 Uhr, Weltladen Regenbogen, Martin-Luther-Haus, Kirchstr. 11

10.30 Uhr, Bernsteinschleifen für Kinder und Erwachsene im Bademuseum, Voranmeldung: Tel. 935422 o. Museumskasse (Kursgebühr: 12 €/zzgl. Rohbernstein ab 4 €)

11 Uhr, Zeit zum Gespräch, Kath. Pfarrkirche St. Ludgerus, Am Denkmal

11 bis 17 Uhr, Bademuseum, Poppe-Folkerts-Weg 3b

12 Uhr, Kinderkirche, Kath. Pfarrkir-

>> Mehr dazu auf Seite 2

## NORDERNEYER MORGEN

### Unsere Öffnungszeiten

Mo.-Fr. 9.30 bis 13.00 Uhr  
Nach Vereinbarung auch von 15.00 bis 17.00 Uhr.

Winterstr. 6, 26548 Norderney  
Telefon: 04932-991899  
[info@norderneyer-morgen.de](mailto:info@norderneyer-morgen.de)

inseltouristik  
CASSEN-TOURS  
**Schiffsausflüge**

HEUTE

Tagesfahrt nach Juist

Norderney ab 09.30 h | an 15.00 h  
Erwachsene 24,00 € | Kinder 12,00 €

Freitag, 4. August 2023

Tagesfahrt nach Juist

Norderney ab 10.30 h | an 16.30 h  
Erwachsene 24,00 € | Kinder 12,00 €

Tagesfahrt nach Helgoland

(Neu: Hunde auf dem Hauptdeck erlaubt)

Mo.: ab 10.10 h | an 18.45 h  
Di., Sa., So.: ab 10.10 h | an 17.45 h

[www.inseltouristik.de](http://www.inseltouristik.de)  
Fahrplanänderungen vorbehalten.

JETZT ONLINE BUCHEN:  
frisonaut.de



Alle Ausgaben auf  
[www.nomo-norderney.de](http://www.nomo-norderney.de)

## Unten links

Seelenruhig legt sich die Katze auf die roten Steine und fängt an, sich zu putzen. Sollen die Fahrräder und Autos doch woanders langfahren. Jetzt noch einmal auf die andere Seite rollen... Bei so viel Gelassenheit darf sie gerne nochmal wiederkommen und bei Bedarf den aufgebrachten Verkehrsteilnehmern auf der Kreuzung beruhigend ins Ohr schnurren.

Ab 21 Jahren Ausweispflicht:  
Glaswein kann nachgeliefert  
werden. Infos unter:  
[www.died-spielbank.de](http://www.died-spielbank.de)

# FREIGETRÄNKE

Ihre Getränke\* gehen bei uns aufs Haus!

\*Alkoholfreie Heiß- und Kaltgetränke. Eintritt: 3€.

**DIE SPIELBANK.**  
NORDERNEY

## Was liegt an?

che St. Ludgerus, Am Denkmal

13 Uhr, Unterbrechung am Mittag, Kath. Pfarrkirche St. Ludgerus, Am Denkmal

15 Uhr, Fischerhausmuseum, öffentl. Führung und Erklärung, Beginn: Teehuus, Argonnerwald (6 €)

15.30 Uhr, Stadtführung, Treffpunkt: Treppe Haupteingang Conversationshaus, Tickets bei der Touristinformation im Conversationshaus (ab 10 €)

18.30 Uhr, White Night, Pay-What-You-Want-Veranstaltung, Reservierung erforderlich unter [www.norderney.de/veranstaltungen](http://www.norderney.de/veranstaltungen) Kurgarten

20 Uhr, Gästekantorei, Martin-Luther-Haus, Kirchstr. 11

20 Uhr, Vortrag: Von Bismarck bis Bülow, von Heine bis Humboldt: Berühmte Gäste Norderneys, Bademuseum, Poppe-Folkerts-Weg 3b (8 €/4 €)

21.30 Uhr, Gute-Nacht-Segen mit Friedensgebet, Ev. Inselkirche, Kirchstr.

**Watt-Welten-Besucherzentrum:** 10.30 Uhr, Basteln mit Naturmaterialien, 16.45 Uhr, Watt stadtnah, Anmeldung unter [www.tickets.wattwelten.de](http://www.tickets.wattwelten.de)

**Vorschau:** Do. 8.15 Uhr, Zehn-Minuten-Andacht, Ev. Inselkirche, Kirchstr.

**Kino im Kurtheater:** 15 Uhr, Mavka - Hüterin des Waldes, 18 Uhr, Mein fabelhaftes Verbrechen, 21 Uhr, Mission: Impossible 7 - Dead Reckoning Teil Eins

Anzeigen

Wir wünschen dir  
**liebe Claudi**  
einen wundervollen  
Geburtstag, ein gesamtes  
Jahr voller Freude und  
jeden Tag mehr Glück,  
als du aufbrauchen kannst.  
  
Die Edelmannen

Norderneyer Paar  
(beide 55 Jahre) voll  
erwerbstätig suchen kleine  
Wohnung/Appartement  
als Erstwohnsitz.  
Zahlen die Miete gerne  
jährlich im Voraus.  
**Tel. 04932 - 467 20 08**

## Fremantle Highway: „Deutsche Küste nicht in Gefahr“

Fortsetzung von Seite 1

Die deutschen Behörden gehen jedoch aufgrund aktueller Berechnungsmodelle davon aus, dass die deutschen Küsten im Falle eines Ölaustritts nach den derzeit vorherrschenden Wind- und Strömungsverhältnissen nicht betroffen wären. „Falls die niederländischen Behörden einen Schadstoffaustritt melden und die Gefahr bestünde, dass dieser in deutsche Gewässer

treibt, würde das Havariekommando präventiv die Gesamteinsatzleitung für den deutschen Bereich übernehmen“, so die Mitteilung.

Wie der Niedersächsische Landesbetrieb für Wasserwirtschaft, Küsten- und Naturschutz (NLWKN) auf Nachfrage mitteilte, fanden bereits am vergangenen Freitag Abstimmungen zwischen den Landkreisen Aurich, Leer und Emden und

dem NLWKN statt. Der NLWKN stehe in laufendem Kontakt und Austausch mit den weiteren Behörden. Auf dem Betriebshof Hilgenriedersiel, auf dem der NLWKN ein Schwerpunkt-Ölwehrgerätelager unterhält, sei zudem die Einsatzbereitschaft erhöht worden, um schnell lageabhängig reagieren zu können, falls es doch dazu kommen sollte, dass Öl austritt und die deutschen Küstengewässer erreicht.

## Zum Boßelzeltlager nach Hage



Norderney/Hage – Im Rahmen der Aktion „Ferien vor der Haustür“ veranstaltete der Klootschießer- und Boßelverein „Einigkeit“ Hage am vergangenen Wochenende ein Zeltlager, an dem sich auch das Norderneyer Ferienprogramm beteiligte. In Begleitung von Sozialpädagogin Thomas Schreiber und Jugendpflegerin Andrea Holtel ging es für elf Norderneyer Kinder mit dem Fahrrad nach Hage, wie Holtel berichtet. Gemeinsam mit etwa 40 weiteren Kindern standen für die Teilnehmenden ein Jux-Turnier, eine Einführung in den Boßelsport, ein Lagerfeuer mit Stockbrot und eine Nachtwanderung sowie freies Spielen auf dem Programm. Nach dem Frühstück am Sonntagmorgen wurden die Zelte wieder abgebaut. Entstanden war der Kontakt über Thomas Schreiber, der auf Norderney die Boßeljugend betreut, so Holtel.

Foto: Privat

## Ausschuss tagt im Feuerwehrhaus

(ape) – Der Ausschuss für Wirtschaft, Tourismus und Verkehr tagt am morgigen Donnerstag öffentlich im Feuerwehrgerätehaus am Wasserturm. Die Ausschussvertreter werden auf der Sitzung unter anderem über den vorliegenden Entwurf des Feuerwehrbedarfsplans beraten. Die Stadt hatte das Beratungsunternehmen Lulf aus Viersen mit dessen Erstellung beauftragt, dessen Vertreter ebenfalls an der Ausschusssitzung teilnehmen und den Entwurf vorstellen werden. Auf der Tagesordnung stehen

außerdem Änderungen der städtischen Satzung zur Entschädigung von ehrenamtlichen Mitgliedern der Freiwilligen Feuerwehr und der Gebühren für die Leistungen außerhalb der Pflichtaufgaben der Feuerwehr. Die Grünen-Ratsfraktion hat zudem einen Antrag gestellt, die städtische Fahrzeugflotte auf CO2-freie Mobilität umzustellen. Beginn ist um 18 Uhr. Aus technischen Gründen kann die Sitzung nicht als Live-Stream über die Internetseite der Stadt verfolgt werden.

Anzeigen

**DÜNE 13**  
NORDERNEY

**Ausflugslokal am Leuchtturm**  
täglich 10-20 Uhr  
Parkplatz vorhanden

Am Leuchtturm 2 0176-61040529  
[www.duene13-norderney.de](http://www.duene13-norderney.de)

**RESTAURANT ATHEN**

WIR HABEN TÄGLICH GEÖFFNET  
VON 17:00 - 21:30 UHR (DI. RUHETAG)  
Im Gewerbegebiet 1, Tel.: (04932) 93 58 50

Im Gewerbegebiet 1 **CHARLY'S SPRITZ** Beim Minigolf

Norderney's erste Spritzbar - Aperol 4,90 €  
So. - Do. 12 - 18 Uhr / Fr. - Sa. 12 - 21+ Uhr

**180°** Das neue Café im Hafenterminal

Frühstück - Kuchen & Torten - kl. Gerichte  
**Mittwoch bis Montag 9-18 Uhr**  
Am Hafen 1, Tel. 04932-9914404

**Florina's Pesto Pesto**  
Tapas · Vino · Antipasti

Di. - Sa. 11.30-13.30 Uhr + 17-23 Uhr  
Mo. 17-23 Uhr  
Langestr. 2 (bei den Seehunden)  
Reservierung: 04932 / 8034732

**NEY TAXI**

Taxis für 1 bis 8 Personen  
Tel. 04932 2345  
WhatsApp Online App  
[www.neytaxi.de](http://www.neytaxi.de)

**IMPRESSUM**

Druck und Verlag: Fischpresse UG (haftungsbeschränkt) & Co. KG, Registergericht Aurich HRA 202204, Herausgeber: Anja Pape (v.i.S.d.P.), Martina Dorenbusch, Winterstr. 6, 26548 Norderney T.: 04932-99 1899, Fax: 04932-99 18 79 Redaktion: Anja Pape (ape), Dorothee Linke (dol) Mail: [info@norderneyer-morgen.de](mailto:info@norderneyer-morgen.de) Internet: [www.nomo-norderney.de](http://www.nomo-norderney.de). Für unverlangt eingesandte Manuskripte und Bilder wird keine Gewähr übernommen.  
**Auflage: 3.500 Exemplare.**

Insulaner-Ehepaar in  
Vorruhestand sucht für 2024  
eine 2- bis 3-Zimmer-Wohn-  
ung, gerne mit Balkon oder  
Terrasse zur Miete.  
Wir zahlen auch gerne eine  
Jahresmiete im Voraus.

Tel. 04932 - 84228  
Kassi de Boer

**Butcheney**

Kirchstr. 26, Tel. (04932) 894610

Wir haben von 14 - 22 Uhr geöffnet

14 - 17 Uhr: Snackkarte  
ab 17 Uhr: À la Carte  
- Sonntag Ruhetag -

Strandmassagen und  
Peeling am Weststrand

bade:haus  
NORDERNEY

Täglich, außer mittwochs, von 12 bis 16 Uhr.  
Terminierung im bade:haus und an der  
Strandkorbvermietung am Weststrand.  
EC-, MasterCard- und VISA-  
Kartenzahlung möglich.

**Café am Meer**

Margherita Pizza - 5 €  
Pommes Döner - 5 €

LIPPESTRABE 9-11 / NORDERNEY  
04932-639 99 39

Täglich von 12-20 Uhr  
und länger...  
Dienstag Ruhetag



**GIN TASTING**

Samstag, 05.08.2023 - 19 Uhr

Es erwartet euch wieder ein grandioser  
Abend mit Timo von Blue Elements,  
verschiedenen Gins & Snacks.

**Reservierung erforderlich!**

Am Kurplatz, Wilhelmstraße 2

wein\_und\_norderney  
0173-7837426

Erleben Sie die ganze  
Insel an einem Tag  
mit einer Fahrkarte.

**Fischer**  
OMNIBUSVERKEHR

Die Inselrundfahrt

**AB ROSENGARTEN**

10:15 Uhr 14:15 Uhr

11:15 Uhr 15:15 Uhr

12:15 Uhr 16:15 Uhr

HOPPOff  
HOPPOff

www.bus-fischer.de



**Gaborshop**

Jann-Berghaus-Str. 68  
26548 Norderney

## Spende für die Bürgerstiftung



Die Eröffnungsspenden vom Hotel 1884 und dem Sternerestaurant Nelson Müller gingen an die Bürgerstiftung. Foto: Privat

Norderney – Zur Eröffnung des  
Hotels 1884 und Müllers Res-  
taurant am Weststrand im Mai  
haben die Betreiberfamilien  
Landwehr und Malcher sowie  
Sternekoch Nelson Müller die  
geladenen Gäste statt zuge-  
dachter Präsente um eine Spen-  
de an die Bürgerstiftung Nor-  
derney gebeten. Die spendeten  
fleißig und so kamen unter dem  
Strich 1.730 Euro zusammen,  
die nun an die Norderneyer  
Bürgerstiftung gehen.

Die Übergabe fand in den ver-

gangenen Tagen statt. Die Ver-  
treterinnen und Vertreter der  
Bürgerstiftung danken den Be-  
treiberfamilien und Spendern  
und freuen sich, wenn solche  
Initiativen bei Jubiläen und an-  
deren Anlässen weitere Nach-  
ahmer finden.

Die Norderneyer Bürgerstif-  
tung unterstützt gemeinnützi-  
ge Projekte auf und für Norder-  
ney in den Bereichen Bildung,  
Jugend- und Altenhilfe, Kultur,  
Umwelt- und Naturschutz so-  
wie Sport.

Anzeigen

**Deckena** **GESUND & FRISCH**



MITTAGS  
MENÜ  
MI/02/08



Geschmorte ROULADE vom Bauer  
& Metzger-Schweinefleisch,  
Rahmgemüse, Salzkartoffeln 8.90 €

ÖFFNUNGSZEITEN

Strandstraße:  
Mo.-Fr. 8.30-18 Uhr  
Sa. 8.30-13 Uhr  
Tel. 04932 - 869636

Filiale Kochinsel  
im Gewerbegebiet:  
Mo.-Fr. 10 -13 Uhr  
Tel. 04932 - 911231

Friedrichstraße:  
Mo.-Fr. 10 -14 Uhr  
04932-990637

Pikantes CHILI CON CARNE mit  
Kidneybohnen, Tomate und  
Paprika 5.50 €

KICHERERBSEN-BOWL mit  
Kikokhähnchen

Backfrische halbe LANDHÄHNCHEN  
- dazu empfehlen wir unseren frischen  
Sommersalat mit Mango, Ananas und  
Staudensellerie

Täglich frisch gekochter MILCHREIS  
mit Roter Grütze oder Zimt!

So schmeckt Feinkostfriesland

Liebling

Heute sind wir 24 Jahre  
und 7 Monate zusammen.  
Ich liebe Dich.

Du bist die Sonne in  
meinem Leben, die mich  
jeden Tag aufs Neue zum  
Strahlen bringt.

Wenn wir auf unserer  
Insel sind, bin ich  
zufrieden und glücklich.

**BAMBUS GARTEN**

ASIATISCHE SPEZIALITÄTEN & SUSHI

Tägl.: 11:30-15 + 17:30-22:30 Uhr (Mo. Ruhetag)

Di.-Sa. Mittagskarte 11:30-15 Uhr

LIEFERSERVICE

www.bambusgarten-ney.de

T. 04932-9356889 • HS2-Passage • Bülowallee 2



Täglich

11:00 - 20:00 Uhr

Dienstag Ruhetag

Am Golfplatz 3

26548 Norderney

Tel. 04932/8034977

**SALZOASE**  
Norderney

aufatmen. entspannen. wohlfühlen.

Intensive Salzlufth - optimal bei  
Asthma, Bronchitis, COPD,  
Long-/ Post- Covid, Sinusitis...

und zur perfekten Entspannung  
grandioser Meerblick inclusive

Damenpfad 43 / Marienhöhe  
www.salzoase-norderney.de

Tel. 0162- 617 12 13

*Fischrestaurant*  
*Neptun*

Maybachstr. 4 // Tel. (04932) 17 17

11.30-14 Uhr + 17-22 Uhr  
(Mi. Ruhetag)

Kindermode  
**Kunterbunt**

Jann-Berghaus-Str.20  
an der Grundschule

Super  
reduziert!



Color Kids

Kapuzensweatshirt oder -Jacke  
(Gr. 98-164) mit Anker, Pferd, Dino...  
je 25 €

**Liebe Rolo,**  
herzlichen Glückwunsch  
zum 70. Geburtstag  
von Consti, Timm  
und Nadja

Wir freuen uns auf unsere  
gemeinsame Zeit auf Norderney

## Kinderanimation im August

Norderney – Ein buntes Programm für Gast- und Inselkinder von sechs bis zwölf Jahren bietet die neue Kinderanimateurin Bele Buck ab dem heutigen Mittwoch. Bis zum 4. September wird es jeweils montags bis freitags verschiedene Thementage von Sport und Spiel über Mitmachzirkus bis Watt und Natur geben. „Bele konnte jahrelang selbst an der Kinderanimation während der Ferien teilnehmen und somit ihre liebsten Aktionen nun übernehmen“, heißt es in der Ankündigung des Staatsbades.

Bereits mit vier Jahren war die heute 16-Jährige zum ersten Mal als Urlauberin auf der

Insel. Ihre Lieblingsorte sind damals wie heute der Weststrand und der Abenteuer-spielplatz Kap Hoorn. „Dass ich mich nun selbst aktiv bei der Gestaltung der Kinderanimation einbringen kann, bereitet mir sehr große Freude“, wird Buck in der Ankündigung zitiert: „Ich kann es kaum erwarten, mit den Kindern einen schönen Sommer auf meiner Lieblingsinsel zu verbringen.“

Weitere Informationen zum Kinderanimationsprogramm sind unter [www.norderney.de/veranstaltungen](http://www.norderney.de/veranstaltungen) zu finden. Eine Anmeldung zur Teilnahme ist erforderlich. Die Kinderanimation ist kostenfrei.



Mit einem Dach von Eberhardt sieht alles gleich besser aus: Montagmorgen zum Beispiel...

Dächer für Menschen



EBERHARDT  
DER DACHDECKER

Im Gewerbelände 31a 26548 Norderney  
04932 93 50 550 [dachdecker-eberhardt.com](http://dachdecker-eberhardt.com)

### 3,35 % - 1 Jahr - Festgeld

Sprechen Sie uns gerne an.

Nina Meinhardt, Jann Sauerbrey und Jörg Weddermann  
Immobilien- und Finanzberatung

Kooperationspartner

Tel. 04932 4674412

Bülöwallée 2 | HS2 Passage



Immobilien



Anzeigen



Wir benötigen Verstärkung!

### Verkäufer/-in

für 40/30/20 Std./Woche  
gesucht

Lust auf Arbeit in einem tollen Team? Spaß am Umgang mit Menschen? Modeinteressiert? Teamfähig? Dann suchen wir Dich! Gerne auch Quereinsteiger!

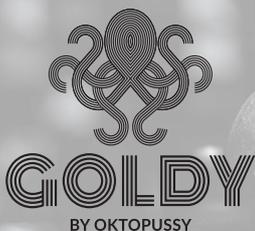
Bewerbung per E-Mail an: [info@edda-faerber.de](mailto:info@edda-faerber.de)  
oder telefonisch unter: 04932/9917683



• Polsterei • Gardinen  
• Plissees

Jann-Berghaus-Str. 71, Tel. 04932-81522

**TAXI E-delCar**  
Tel. 04932 / 868 8888



QR-Code zur  
digitalen  
Speisekarte

### DEIN LIEBLINGSBURGER

Genieße handgemachte Burger, knusprig goldene Fritten, frische Bowls und andere Leckereien. Komm' vorbei!

STRANDSTRASSE 12 • 26548 NORDERNEY • [GOLDY-NORDERNEY.DE](http://GOLDY-NORDERNEY.DE)  
DI - SA VON 17:00 UHR BIS 21:00 UHR

## NORDERNEYER MORGEN – Alles, was man wissen muss

# Horlitz

BAU- & FARB-  
FACHHANDEL  
NORDERNEY

**fischer**

**International**

**RUKO**

**STABILA**

So messen echte Profis

**CAPAROL**

*Kilbert*

**brennenstuhl**

**STORCH**

**WOLFF**

**GARDENA**

**KNIPEX**

**Pattex**

**Sista**

**Metylan**

**Brillux**

...moy als Farbe

**BURG WÄCHTER**

**Wera**

Dr. H. P. Wera

**ÖFFNUNGSZEITEN:**  
Montag – Freitag  
von 08.00 bis 13.00 Uhr  
und 14.00 bis 17.00 Uhr  
Samstag  
von 08.00 bis 13.00 Uhr

IM GEWERBELÄNDE 6  
04932 467 2332

[MALERMEISTER-HORLITZ.DE](http://MALERMEISTER-HORLITZ.DE)